



Wir wünschen Ihnen eine gute Zeit  
über die Weihnachtsfeiertage  
und den Jahreswechsel.

*Gerald Quitterer*  
Dr. Gerald Quitterer  
Präsident

*Andreas Botzlar*  
Dr. Andreas Botzlar  
1. Vizepräsident

*Marlene Lessel*  
Dr. Marlene Lessel  
2. Vizepräsidentin

*Frank Dollendorf*  
Frank Dollendorf  
Hauptgeschäftsführer

## Das Bayerische Ärzteblatt vom Dezember 1973

Professor Dr. Josef Stockhausen, Hauptgeschäftsführer der Bundesärztekammer und des Deutschen Ärztetages, schreibt über die Speicherung medizinischer Daten – Gefahren und Schutzmaßnahmen. Zu den Besonderheiten des 20. Jahrhunderts zählt das unvorstellbar große Anwachsen von Fakten und Daten und die Überfülle an Informationen. Es steht heute schon fest: Der Einsatz von Computern in der Medizin schließt so große Vorzüge ein, dass wir alle Anstrengungen unternehmen müssen, diese Vorteile zu nutzen, auch wenn damit Nachteile für die ärztliche Berufsausübung verbunden sein sollten. Durch eine Vielzahl von Fakten kann die ärztliche Diagnostik entscheidend verbessert werden. Der Speicherung medizinischer Daten sind aber ethische Grenzen gezogen. Personenbezogene medizinische Daten sollten nur soweit verwendet werden, dass das Recht des Individuums auf den absoluten Schutz seiner Intimsphäre gewahrt bleibt.



**Weitere Themen:** Zum Jahreswechsel; Niedergelassener Arzt und Krankenhaus aus Sicht des Facharztes, des Allgemeinarztes, des leitenden Arztes und aus Sicht des angestellten Arztes; Der Schlaganfall und die sprachheilpädagogische Behandlung seiner Nebenwirkungen bei älteren Patienten mit schwerer Aphasie; 100 Jahre Ärztlicher Kreisverband Aschaffenburg-Untermain; Studienreise im Rahmen der Neuffer-Stiftung nach und durch Israel; Weihnachten 1945 im Berchtesgadener Land.

Unter [www.bayerisches-aerzteblatt.de/archiv](http://www.bayerisches-aerzteblatt.de/archiv) ist die komplette Ausgabe einzusehen.

Liebe Leserin,  
Lieber Leser,

die Vorfreude auf die bevorstehenden Weihnachtsfeiertage, das neue Jahr und die Winter-saison ist diesmal auch mit einem Wunsch verbunden: 2023 war wieder mal geprägt von Kriegen, Krisen und Katastrophen. Irgendwie muss es doch wieder einmal besser werden, zumindest ein bisschen.

Zum Jahresausklang präsentieren wir Ihnen einen spannenden Themenmix. Vielleicht finden Sie ja in der staaden Zeit etwas Zeit, sich dem Fortbildungsartikel „Neu in der Sportmedizin“ von Professor Dr. Stefan Brunner et al. zu widmen. Hier können Sie, bei richtiger Beantwortung der zehn Fortbildungsfragen, wieder zweimal punkten.

In der vorliegenden Ausgabe dieses Magazins lesen Sie ein Interview mit Professor Dr. Marcel Romanos, dem Sonderbeauftragten für Prävention und psychische Gesundheit des Bayerischen Staatsministeriums für Gesundheit, Pflege und Prävention sowie einen Beitrag von Professorin Dr. Claudia Traidl-Hoffmann, der Sonderbeauftragten für Klimaresilienz und Prävention, über „Gesund leben auf einer gesunden Erde“. In unserer Serie „Innovationen in der Medizin“ geht es diesmal um die spannende „Roboter-assistierte Kinderchirurgie“.

Im Namen der gesamten Redaktion bedanke ich mich bei all unseren Autorinnen und Autoren und Ihnen, liebe Leserin bzw. lieber Leser. Bleiben Sie uns als Leserschaft gewogen – ob in der Druckversion oder auch online unter [www.bayerisches-aerzteblatt.de](http://www.bayerisches-aerzteblatt.de) und abonnieren Sie unseren Newsletter.

Hinweisen darf ich Sie auf unsere amtlichen Veröffentlichungen. Der 82. Bayerische Ärztinnen- und Ärztetag hat zahlreiche Änderungen mehrerer Ordnungen und Satzungen beschlossen.

Herzliche Grüße

Ihre

*Dagmar Nedbal*

Dagmar Nedbal  
Verantwortliche Redakteurin